Psa

Chapter 9

Urdu Interlinear

Reference: Urdu Geo Version

1

לַמְנַצֵּחַ	עַלְמוּת	לַבֵּן	מִזְמוֹר	לְדָוִד׃	אוֹדֶה	יְהוָה	בְּכָל־
موسیقی-کے-سالار-کے-لیے-	علموت-لبن	پر-	زبور	داؤد-کا	میں-شکر-کروں-گا	اے-یہوواہ	-اپنے-سارے
H5329	H4192	H4192	H4210	H1732	H3034	H3068	H3605

לִבִּי	אֲסַפְּרָה	כָּל־	נִפְלְאוֹתֶיךָ׃
دل-سے	میں-بیان-کروں-گا	سب	تیرے-عجائبات-کو
		H3605	H6381

> گا.کروں بیان کا معجزات تمام تیرے گا، کروں ستائش تیری سے دل پورے مَیں رب، اے لبّین۔ علاموت طرز: لئے۔ کے راہنما کے موسیقی زبور۔ کا داؤد

2

אֶשְׂמְחָה	וְאֶעֶלְצָה	בָךְ	אֲזַמְּרָה	שִׁמְךָ	עֶלְיוֹן׃
میں-خوش-ہوں-گا	اور-خوشی-مناؤں-گا	تجھ-میں	میں-گاؤں-گا	تیرا-نام	اے-اعلی
H8055	H5970		H2167	H8034	

> گا.گاؤں گیت میں تمجید کی نام تیرے مَیں تعالیٰ، اللہ اے گا۔ مناؤں خوشی تیری کر ہو شادمان مَیں

3

בְּשׁוּב־	אוֹיְבַי	אָחוֹר	יִכָּשְׁלוּ	וְיֹאבְדוּ	מִפָּנֶיךָ׃
-لوٹنے-میں	میرے-دشمنوں-کے	پیچھے	وہ-ٹھوکر-کھائیں-گے	اور-ہلاک-ہوں-گے	تیرے-سامنے-سے
H7725	H0341	H0268	H3782	H0006	H6440

> گے.جائیں ہو تباہ حضور تیرے کر کھا ٹھوکر وہ تو گے جائیں ہٹ پیچھے دشمن میرے جب

4

כִּי־	עָשִׂיתָ	מִשְׁפָּטִי	וְדִינִי	יָשַׁבְתָּ	לְכִסֵּא	שׁוֹפֵט	צֶדֶק׃
کیونکہ	تُو-نے-کیا	میرا-انصاف	اور-میرا-مقدمہ	تُو-بیٹھا	-تخت-پر	قاضی	راستباز
		H4941	H1779	H3427	H3678	H8199	H6664

> ہے.ہوا ثابت منصف راست کر بیٹھ پر تخت تُو ہے، کیا انصاف میرا نے تُو کیونکہ

5

גָּעַרְתָּ	גוֹיִם	אִבַּדְתָּ	רָשָׁע	שְׁמָם	מָחִיתָ	לְעוֹלָם	וָעֶד׃
تُو-نے-ڈانٹا	قوموں-کو	تُو-نے-ہلاک-کیا	شریر-کو	اُن-کا-نام	تُو-نے-مٹایا	ہمیشہ	کے-لیے
H1605		H0006	H7563	H8034		H5769	H5703

> ہے.دیا مٹا لئے کے ہمیشہ نشان و نام کا اُن دیا، کر ہلاک کو بےدینوں کے کر ملامت کو اقوام نے تُو

6

הָאוֹיֵב	תַּמּוּ	חֳרָבוֹת	לָנֶצַח	וְעָרִים	נָתַשְׁתָּ	אָבַד	זִכְרָם	הֵמָּה׃
دشمن	ختم-ہو-گئے	کھنڈر	ہمیشہ-کے-لیے	اور-شہر	تُو-نے-اُکھاڑ-دیے	مٹ-گئی	اُن-کی-یاد	وہ-خود
H0341	H8552	H2723	H5331		H5428	H0006	H2143	H1992

> گی.رہے نہیں باقی تک یاد کی اُن اور ہے، دیا اُکھاڑ سے جڑ کو شہروں نے تُو ہے۔ گیا بن ڈھیر کا ملبے تک ابد گیا، ہو تباہ دشمن

7

וַיהוָה	לְעוֹלָם	יֵשֵׁב	כּוֹנֵן	לַמִּשְׁפָּט	כִּסְאוֹ׃
لیکن-یہوواہ	ہمیشہ	بیٹھا-ہے	اُس-نے-قائم-کیا	-عدالت-کے-لیے	اپنا-تخت
H3068	H5769	H3427		H4941	H3678

> ہے.کیا کھڑا لئے کے کرنے عدالت کو تخت اپنے نے اُس اور گا، رہے نشین تخت تک ہمیشہ رب لیکن

8

וְהוּא	יִשְׁפֹּט־	תֵּבֵל	בְּצֶדֶק	יָדִין	לְאֻמִּים	בְּמֵישָׁרִים׃
اور-وہ	عدالت-کرے-گا	جہان-کی	-راستبازی-سے	وہ-فیصلہ-کرے-گا	قوموں-کا	-انصاف-سے
H1931	H8199	H8398	H6664	H1777	H3816	H4339

> گا.کرے فیصلہ کا اُمّتوں سے انصاف گا، کرے عدالت کی دنیا سے راستی وہ

9	וִיהִי	יְהוָה	מִשְׂגָּב	לַדָּךְ	מִשְׂגָּב	לְעִתּוֹת	בַּצָּרָה׃
	اور-ہو	یہوواہ	پناہ-گاہ	مظلوموں-کے-لیے	پناہ-گاہ	-وقتوں-میں	مصیبت-کے
	H1961	H3068		H1790		H6256	

ہیں.رہتے محفوظ وقت کے مصیبت وہ میں جس قلعہ ایک ہے، گاہ پناہ کی مظلوموں رب

10	וְיִבְטְחוּ	בְךָ	יוֹדְעֵי	שְׁמֶךָ	כִּי	לֹא־	עָזַבְתָּ	דֹרְשֶׁיךָ	יְהוָה׃
	اور-بھروسہ-کریں	تجھ-پر	جاننے-والے	تیرا-نام	کیونکہ	نہیں	تُو-نے-چھوڑا	تیرے-ڈھونڈنے-والوں-کو	اے-یہوواہ
	H0982		H3045	H8034		H3808		H1875	H3068

کیا.نہیں ترک کبھی نے تُو اُنہیں ہیں طالب تیرے جو کیونکہ ہیں. رکھتے بھروسا پر تجھ وہ جانتے نام تیرا جو رب، اے

11	זַמְּרוּ	לַיהוָה	יֹשֵׁב	צִיּוֹן	הַגִּידוּ	בָעַמִּים	עֲלִילוֹתָיו׃
	گاؤ	-یہوواہ-کے-لیے	بیٹھنے-والے	صیون-میں	بیان-کرو	-قوموں-میں	اُس-کے-کاموں-کو
	H2167	H3068	H3427	H6726	H5046		H5949

ہے.کیا نے اُس جو سناؤ کچھ وہ میں اُمّتوں ہے، نشین تخت پر پہاڑ صیون جو گاؤ گیت میں تمجید کی رب

12	כִּי־	דֹרֵשׁ	דָּמִים	אוֹתָם	זָכָר	לֹא־	שָׁכַח	צַעֲקַת	[עניים]	(עֲנָוִים)׃
	کیونکہ	ڈھونڈنے-والا	خون-کا	اُنہیں	یاد-کرتا-ہے	نہیں	وہ-بھولتا	فریاد	مظلوموں-کی	مظلوموں-کی
		H1875	H1818	H0853	H2142	H3808	H7911	H6818	H6041	H6035

کرتا.نہیں نظرانداز چیخیں کی زدوں مصیبت وہ ہے لیتا انتقام کا مقتولوں جو کیونکہ

13	חָנְנֵנִי	יְהוָה	רְאֵה	עָנְיִי	מִשֹּׂנְאָי	מְרוֹמְמִי	מִשַּׁעֲרֵי	מָוֶת׃
	رحم-کر-مجھ-پر	اے-یہوواہ	دیکھ	میری-مصیبت	-میرے-نفرت-کرنے-والوں-سے	اُٹھانے-والے-مجھے	-دروازوں-سے	موت-کے
		H3068	H7200	H6040	H8130		H8179	H4194

لے.اُٹھا کر نکال سے میں دروازوں کے موت مجھے ہیں. رہے پہنچا مجھے والے کرنے نفرت جو کر غور پر تکلیف اُس میری کر! رحم پر مجھ رب، اے

14	לְמַעַן	אֲסַפְּרָה	כָּל־	תְּהִלָּתֶיךָ	בְּשַׁעֲרֵי	בַת־	צִיּוֹן	אָגִילָה	בִּישׁוּעָתֶךָ׃
	-تاکہ	میں-بیان-کروں	ساری	تیری-حمد-کو	-دروازوں-میں	بیٹی	صیون-کی	میں-خوشی-مناؤں	تیری-نجات-میں
	H4616		H3605	H8416	H8179	H1323	H6726	H1523	H3444

مناؤں.خوشی کی نجات تیری مَیں تاکہ ہے، کیا لئے میرے نے تُو جو سناؤں کچھ وہ کے کر ستائش تیری میں دروازوں کے بیٹی صیون مَیں تاکہ

15	טָבְעוּ	גוֹיִם	בְּשַׁחַת	עָשׂוּ	בְּרֶשֶׁת־	זוּ	טָמָנוּ	נִלְכְּדָה	רַגְלָם׃
	ڈوب-گئیں	قومیں	-گڑھے-میں	جو-اُنہوں-نے-بنایا	-جال-میں	جو	اُنہوں-نے-چھپایا	پھنس-گیا	اُن-کا-پاؤں
	H2883		H7845		H7568	H2098	H2934	H3920	H7272

نے اُنہوں جو ہیں گئے پھنس میں جال اُس پاؤں اپنے کے اُن تھا. کھودا لئے کے پکڑنے کو دوسروں نے اُنہوں جو ہیں گئی گر خود میں گڑھے اُس اقوام
تھا.دیا بچھا لئے کے پھنسانے کو دوسروں

16	נוֹדַע	יְהוָה	מִשְׁפָּט	עָשָׂה	בְּפֹעַל	כַּפָּיו	נוֹקֵשׁ	רָשָׁע	הִגָּיוֹן	סֶלָה׃
	پہچانا-گیا	یہوواہ	عدالت	اُس-نے-کی	-کام-میں	اپنے-ہاتھوں-کے	پھندے-میں-پھنسا	شریر	ہگیون	سلاہ
	H3045	H3068	H4941		H6467	H3709	H5367	H7563	H1902	H5542

سِلاہ(طرز کا)ہگایون گیا. اُلجھ میں پھندے کے ہاتھ اپنے بےدین تو کیا اظہار اپنا کے کر انصاف نے رب

17	יָשׁוּבוּ	רְשָׁעִים	לִשְׁאוֹלָה	כָּל־	גּוֹיִם	שְׁכֵחֵי	אֱלֹהִים׃
	لوٹیں-گے	شریر	-پاتال-میں	سب	قومیں	بھولنے-والی	خدا-کو
	H7725	H7563	H7585	H3605		H7913	H0430

گی۔جائیں وہاں سب وہ ہیں گئی بھول کو اللہ اُمّتیں جو گے، اُتریں میں پاتال بےدین

18

כִּי	לֹא	לָנֶצַח	יִשָּׁכַח	אֶבְיוֹן	תִּקְוַת	]ענוים[	)עֲנִיִּים(	תֹּאבַד	לָעַד׃
کیونکہ	نہیں	ہمیشہ	بھولا-جائے-گا	غریب	اُمید	مسکینوں-کی	مسکینوں-کی	ختم-ہو-گی	ہمیشہ-کے-لیے
	H3808	H5331	H7911	H0034		H6035	H6041	H0006	H5703

گی۔رہے نہیں جاتی تک ابد اُمید کی زدوں مصیبت گا، بھولے نہیں تک ہمیشہ کو مندوں ضرورت وہ کیونکہ

19

קוּמָה	יְהוָה	אַל־	יָעֹז	אֱנוֹשׁ	יִשָּׁפְטוּ	גוֹיִם	עַל־	פָּנֶיךָ׃
اُٹھ	اے-یہوواہ	نہ	غالب-آئے	انسان	عدالت-ہو	قوموں-کی	-سامنے	تیرے
	H3068	H0408	H5810	H0582	H8199			H6440

جائے۔کی عدالت کی اقوام حضور تیرے کہ دے بخش آئے۔ نہ غالب انسان تاکہ ہو کھڑا اُٹھ رب، اے

20

שִׁיתָה	יְהוָה	מוֹרָה	לָהֶם	יֵדְעוּ	גוֹיִם	אֱנוֹשׁ	הֵמָּה	סֶּלָה׃
ڈال	اے-یہوواہ	خوف	اُن-پر	جانیں	قومیں	انسان	وہ-ہیں	سلاہ
H7896	H3068		H1992	H3045		H0582	H1992	H5542

)سِلاہ(ہیں۔ ہی انسان کہ لیں جان اقوام تاکہ کر زدہ دہشت اُنہیں رب، اے